



Pyhäranta 29 km
Pyhämaa 14 km



Lokalahti 15 km
Taivassalo 33 km
Kustavi 49 km
Vehmaa 30 km
Naantali 68 km

i Matkailutoimisto, puh. 050 420 5329,
puh. 050 420 5333
Rauhankatu 10, Uusikaupunki
matkailu@uusikaupunki.fi
Yhteispalvelupiste Passari, puh. 050 420 5260
Kulttuuritoimisto, puh. 050 420 5401

i Turistbyrå, tfn. +358 (0)50 420 5329,
+358 (0)50 420 5333
Rauhankatu 10, Nystad
matkailu@uusikaupunki.fi
Samservice kontoret Passari,
tfn. +358 (0)50 420 5260
Kulturbyrå, tfn. +358 (0)50 420 5401

i Tourist Office, tel. +358 (0)50 420 5329,
tel. +358 (0)50 420 5333
Rauhankatu 10, Uusikaupunki
matkailu@uusikaupunki.fi
Citizens' Services Passari,
tel. +358 (0)50 420 5260
Cultural Office, tel. +358 (0)50 420 5401

i Das Städtische Fremdenverkehrsamt
Tel. +358 (0)50 420 5329, +358 (0)50 420 5333
Rauhankatu 10, Uusikaupunki
matkailu@uusikaupunki.fi
Gemeinschaftsdienst Passari,
Tel. +358 (0)50 420 5260
Kulturbüro, Tel. +358 (0)50 420 5401

1. Kaupungin virastotalo, poliisi, Välskärintie 2 C
2. Vanha kirkko
3. Uusi kirkko
4. Uudenkaupungin Automuseo
5. BONK-museo
6. Wahlbergin Talo/Uudenkaupungin museo
7. Urheilukenttä
8. Luotismuseo, Vallimäki
9. Merimiehen koti -museo
10. Myllymäki-puisto
11. Pakkahuoneen vierassatama ja kahvio, iltatori, Uudenkaupungin Merikeskus
12. Santtiorannan leirintäalue, uimaranta
13. Kauppatori
14. Linja-autoasema (Matkahuolto R-koski, Koulukatu 5)
15. Alko
16. Apteekki
17. Posti, (K-market)
18. Seurakuntakeskus
19. Apteekki
20. Kulttuurikeskus Cruselli, teatteri, taidenäyttelyt
21. Kirjasto, lukusali, Galleria Kirjava
22. Kansalaisopisto, Yhtenäiskoulu/yläkoulu, lukio
23. Uimahalli, frisbeegolf, nuoriso- ja liikuntapalvelut
24. Uusikaupunki-areena/Pohitulli, kansalaisopisto
25. Jäähalli
26. Työ- ja elinkeinotoimisto
27. Kierrätyskeskus
28. Saaristolaivojen laiturit, kesäteatteri
29. Kuntoputki VahterusRing, curling
30. Hepokarin Satama
31. Golf-kenttä
32. Leijona-leikkipuisto, Senioripuisto
33. Novida ammattiopisto
34. Kansaneläkelaitos
35. Työväentalo
36. Taidetalo Pilvilinna

1. Stadshuset, polis, Välskärintie 2 C
2. Gamla kyrkan
3. Nya kyrkan
4. Nystads Bilmuseum
5. BONK-museet
6. Wahlbergs Hus/Nystads museum
7. Idrottsplan
8. Lotsmuseum, Vallbacken
9. Sjömanshemmet
10. Kvarnbackens park
11. Pakkahuoneen gästhamn, kafé, kvällstorg, Uusikaupunki Maritima Centret
12. Santtioranta camping, badstrand
13. Salutorget
14. Busstationen, (Reseservice punkt R-kiosk, Koulukatu 5)
15. Systembolaget "Alko"
16. Apotek
17. Posten (K-Market)
18. Församlingscentrum
19. Apotek
20. Kulturcentrum Cruselli, Teater, konstupställningar
21. Stadsbiblioteket, läsesal, Galleriet Kirjava
22. Medborgarinstitut, högstadiet, gymnasiet
23. Simhallen, frisbeegolf, ungdoms- och motionsverksamhet
24. Pohitulli bollhall/Uusikaupunki-arena, medborgarinstitut
25. Ishallen
26. Arbets- och näringsbyrå
27. Återbrukscentrum
28. Skärgårdsfartygs kajen, sommartheater
29. VahterusRing Skidtunnel, curling
30. Hamnen Hepokari
31. Golfbanan
32. Leijona-lekplats, senior park
33. Yrkesinstitut Novida
34. Folkpensionsanstalten
35. Folketshus
36. Konsthuset Pilvilinna

1. Town Hall, Police Station, Välskärintie 2 C
2. Old Church
3. New Church
4. Automobile Museum of Uusikaupunki
5. BONK Museum
6. Wahlberg's House/Uusikaupunki Museum
7. Athletics field
8. Naval Pilot Museum, Vallimäki hill
9. Sailor's Home Museum
10. Myllymäki Windmill Park
11. Pakkahuone Guest Harbour, Café, Evening Market, Uusikaupunki Maritime Centre
12. Santtioranta Camping, Beach
13. Market Place
14. Bus Station, (Travel Service Point, R-kiosk, Koulukatu 5)
15. "Alko" Liquor Store
16. Pharmacy
17. Post Office (K-Market)
18. Evangelic-Lutheran Congregational Centre
19. Pharmacy
20. Cultural Centre Cruselli, Theatre, Exhibition hall
21. Library, reading room, Gallery Kirjava
22. Adult Educational Centre, Secondary School
23. Swimming hall, frisbeegolf, Youth and Sports Office
24. Pohitulli Sport Hall/Uusikaupunki-arena, Adult Educational Centre
25. Ice Hall
26. Employment and Economic Development Office
27. Recycling Centre
28. Archipelago Boats, summer theatre
29. VahterusRing Sports tube, curling
30. Harbour Hepokari
31. Golf course
32. Leijona-playground, senior park
33. Vocational College Novida
34. Social Insurance Institution
35. Community Hall
36. Art House Pilvilinna

1. Stadthaus, Polizei, Välskärintie 2 C
2. Alte Kirche
3. Neue Kirche
4. Automuseum Uusikaupunki
5. BONK-Museum
6. Das Haus Wahlberg/Museum in Uusikaupunki
7. Sportfläche
8. Lotsenmuseum, Wallhügel
9. Seemannshaus
10. Park Myllymäki
11. Pakkahuone Gästehafen, Abendmarkt, Kafé, Maritime Zentrum
12. Campingplatz Santtioranta, Badestrand
13. Marktplatz
14. Busbahnhof, (Reiseagentur R-Kiosk, Koulukatu 5)
15. Alkoholgeschäft
16. Apotheke
17. Postamt, (K-Market)
18. Evangelisch-lutherisches Gemeindezentrum
19. Apotheke
20. Kulturzentrum Cruselli, Theater, Ausstellungen
21. Stadtbibliothek
22. Volkshochschule, Gymnasium
23. Hallenbad, Discgolfbahn, Jugend- und Sportbüro
24. Pohitulli Sporthalle Uusikaupunki-Arena, Volkshochschule
25. Eishalle
26. Arbeitslosigkeitsbüro
27. Recyclingzentrum
28. Schärenschiffs, Sommertheater
29. VahterusRing Skilanglaufunnel, Curling
30. Hafen Hepokari
31. Golfbahn
32. Leijona-Spielplatz, Senioren Park
33. Fachinstitute Novida
34. Sozialversicherungsanstalt
35. Gewerkschaftshaus
36. Kunsthaus Pilvilinna (Luftschloss)

Hotellit

- HR1** **Hotelli Aittaranta**
Aittaranta 2, puh. 044 982 1720
- HR2** **Hotelli Aquarius**
Kullervontie 11 B, puh. 02 841 3123
- HR3** **Hotelli Lännentie**
Levysepänkätu 1, puh. 02 845 6100
- HR4** **Gasthaus Pooki**
Ylinenkatu 21, puh. 02 847 7100

Hotell

- HR1** **Hotell Aittaranta**
Aittaranta 2, tfn. +358 (0)44 982 1720
- HR2** **Hotell Aquarius**
Kullervontie 11 B, tfn. +358 (0)2 841 3123
- HR3** **Hotell Lännentie**
Levysepänkätu 1, tfn. +358 (0)2 845 6100
- HR4** **Gasthaus Pooki**
Ylinenkatu 21, tfn. +358 (0)2 847 7100

Hotels

- HR1** **Hotel Aittaranta**
Aittaranta 2, tel. +358 (0)44 982 1720
- HR2** **Hotel Aquarius**
Kullervontie 11 B, tel. +358 (0)2 841 3123
- HR3** **Hotel Lännentie**
Levysepänkätu 1, tel. +358 (0)2 845 6100
- HR4** **Gasthaus Pooki**
Ylinenkatu 21, tel. +358 (0)2 847 7100

Hotels

- HR1** **Hotel Aittaranta**
Aittaranta 2, Tel. +358 (0)44 982 1720
- HR2** **Hotel Aquarius**
Kullervontie 11, Tel. +358 (0)2 841 3123
- HR3** **Hotel Lännentie**
Levysepänkätu 1, Tel. +358 (0)2 845 6100
- HR4** **Gasthaus Pooki**
Ylinenkatu 21, Tel. +358 (0)2 847 7100

- R** Ravintola **VB** Venuehuoltoasema
- T** Taksi **+** Terveyskeskus, sairaala, ensiapu
- B** Huoltoasema, polttoaine-automaatti **U** Uimaranta

- R** Restaurang **VB** Båtservicestation
- T** Taxi **+** Sjukhus, akutmottagning
- B** Bensin- och servicestation **U** Badstrand

- R** Restaurant **VB** Boat service station
- T** Taxi **+** First Aid, Hospital
- B** Fuel or service station **U** Beach

- R** Restaurant **VB** Boottankstelle
- T** Taxi **+** Erste Hilfe, Krankenhaus
- B** Tankstelle **U** Badestrand